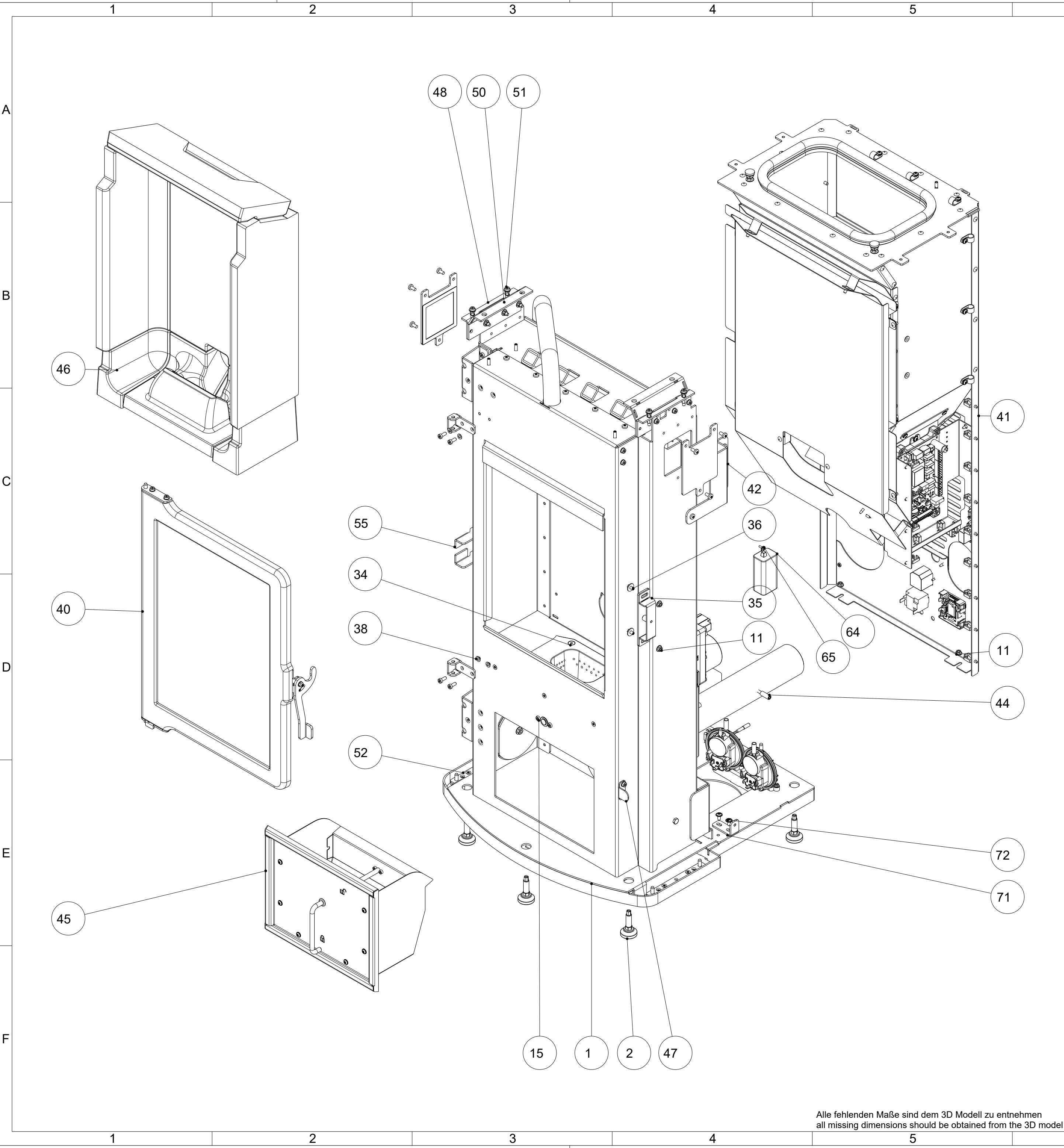
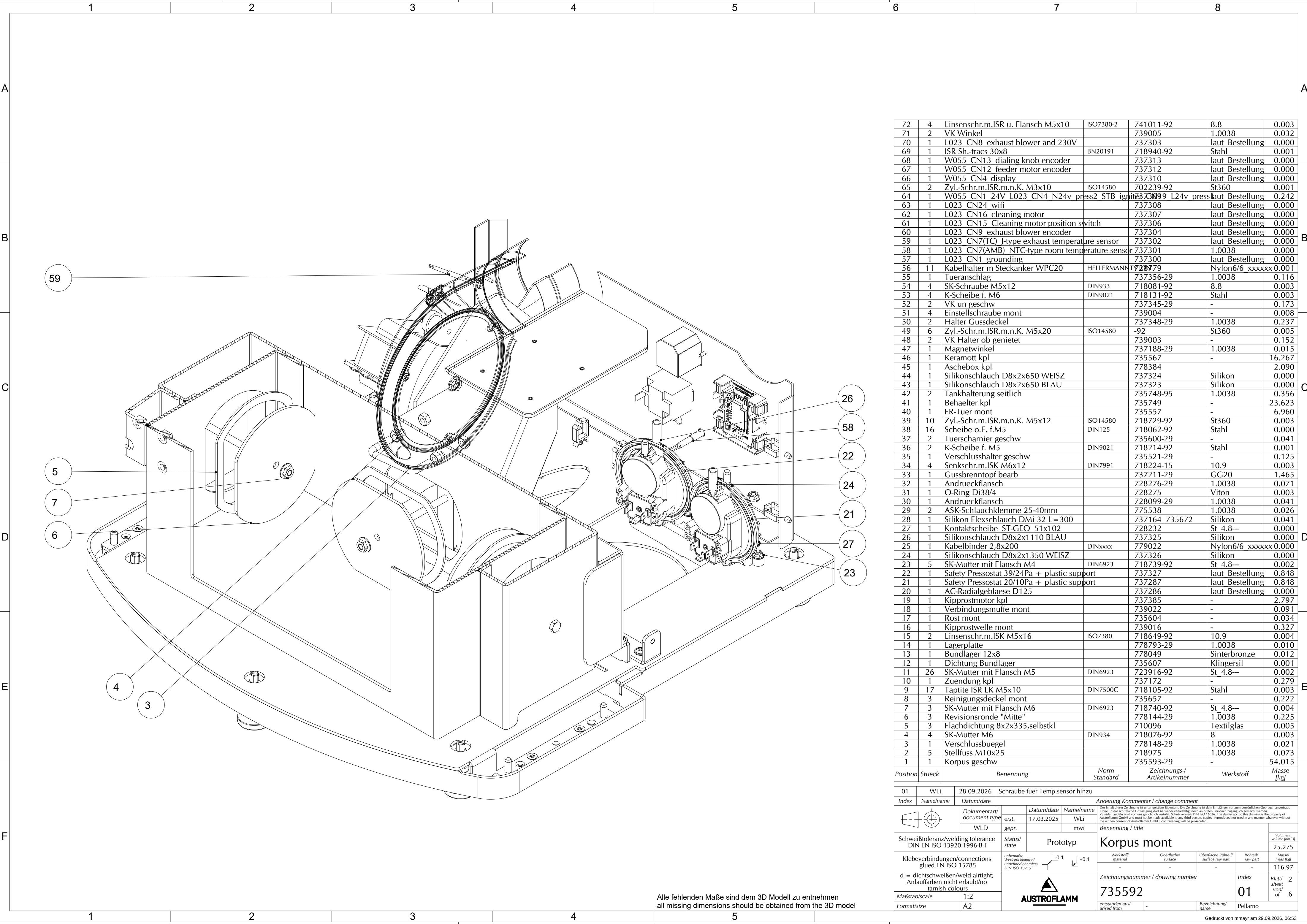




72	4	Linsenschr.m.ISR u. Flansch M5x10	ISO7380-2	741011-92	8.8	0.003
71	2	VK Winkel		739005	1.0038	0.032
70	1	L023 CN8 exhaust blower and 230V		737303	laut Bestellung	0.000
69	1	ISR Sh.-tracs 30x8	BN20191	718940-92	Stahl	0.001
68	1	W055 CN13 dialing knob encoder		737313	laut Bestellung	0.000
67	1	W055 CN12 feeder motor encoder		737312	laut Bestellung	0.000
66	1	W055 CN4 display		737310	laut Bestellung	0.000
65	2	Zyl.-Schr.m.ISR.m.n.K. M3x10	ISO14580	702239-92	St360	0.001
64	1	W055 CN1 24V L023 CN4 N24v press2 STB ignitz		737309	laut Bestellung	0.242
63	1	L023 CN24 wifi		737308	laut Bestellung	0.000
62	1	L023 CN16 cleaning motor		737307	laut Bestellung	0.000
61	1	L023 CN15 Cleaning motor position switch		737306	laut Bestellung	0.000
60	1	L023 CN9 exhaust blower encoder		737304	laut Bestellung	0.000
59	1	L023 CN7(TC) J-type exhaust temperature sensor		737302	laut Bestellung	0.000
58	1	L023 CN7(AMB) NTC-type room temperature sensor		737301	1.0038	0.000
57	1	L023 CN1 grounding		737300	laut Bestellung	0.000
56	11	Kabelhalter m Steckanker WPC20	HELLERMANN	737379	Nylon6/6 xxxxxx	0.001
55	1	Tueranschlag		737356-29	1.0038	0.116
54	4	SK-Schraube M5x12	DIN933	718081-92	8.8	0.003
53	4	K-Scheibe f. M6	DIN9021	718131-92	Stahl	0.003
52	2	VK un geschw		737345-29	-	0.173
51	4	Einstellschraube mont		739004	-	0.008
50	2	Halter Gusdeckel		737348-29	1.0038	0.237
49	6	Zyl.-Schr.m.ISR.m.n.K. M5x20	ISO14580	-92	St360	0.005
48	2	VK Halter ob genietet		739003	-	0.152
47	1	Magnetwinkel		737188-29	1.0038	0.015
46	1	Keramott kpl		735567	-	16.267
45	1	Aschebox kpl		778384		2.090
44	1	Silikonschlauch D8x2x650 WEISZ		737324	Silikon	0.000
43	1	Silikonschlauch D8x2x650 BLAU		737323	Silikon	0.000
42	2	Tankhalterung seitlich		735748-95	1.0038	0.356
41	1	Behaelter kpl		735749	-	23.623
40	1	FR-Tuer mont		735557	-	6.960
39	10	Zyl.-Schr.m.ISR.m.n.K. M5x12	ISO14580	718729-92	St360	0.003
38	16	Scheibe o.F. f.M5	DIN125	718062-92	Stahl	0.000
37	2	Tuerscharnier geschw		735600-29	-	0.041
36	2	K-Scheibe f. M5	DIN9021	718214-92	Stahl	0.001
35	1	Verschlusshalter geschw		735521-29	-	0.125
34	4	Senkschr.m.ISK M6x12	DIN7991	718224-15	10.9	0.003
33	1	Gussbrenntopf bearb		737211-29	GG20	1.465
32	1	Andrueckflansch		728276-29	1.0038	0.071
31	1	O-Ring Di38/4		728275	Viton	0.003
30	1	Andrueckflansch		728099-29	1.0038	0.041
29	2	ASK-Schlauchklemme 25-40mm		775538	1.0038	0.026
28	1	Silikon Flexschlauch DMi 32 L = 300		737164 735672	Silikon	0.041
27	1	Kontaktscheibe ST-GEO 51x102		728232	St 4.8---	0.000
26	1	Silikonschlauch D8x2x1110 BLAU		737325	Silikon	0.000
25	1	Kabelbinder 2,8x200	DINxxxx	779022	Nylon6/6 xxxxxx	0.000
24	1	Silikonschlauch D8x2x1350 WEISZ		737326	Silikon	0.000
23	5	SK-Mutter mit Flansch M4	DIN6923	718739-92	St 4.8---	0.002
22	1	Safety Pressostat 39/24Pa + plastic support		737327	laut Bestellung	0.848
21	1	Safety Pressostat 20/10Pa + plastic support		737287	laut Bestellung	0.848
20	1	AC-Radialgeblaease D125		737286	laut Bestellung	0.000
19	1	Kipprostmotor kpl		737385	-	2.797
18	1	Verbindungsmuffe mont		739022	-	0.091
17	1	Rost mont		735604	-	0.034
16	1	Kipprostwelle mont		739016	-	0.327
15	2	Linsenschr.m.ISK M5x16	ISO7380	718649-92	10.9	0.004
14	1	Lagerplatte		778793-29	1.0038	0.010
13	1	Bundlager 12x8		778049	Sinterbronze	0.012
12	1	Dichtung Bundlager		735607	Klingersil	0.001
11	26	SK-Mutter mit Flansch M5	DIN6923	723916-92	St 4.8---	0.002
10	1	Zuendung kpl		737172	-	0.279
9	17	Taptime ISR LK M5x10	DIN7500C	718105-92	Stahl	0.003
8	3	Reinigungsdeckel mont		735657	-	0.222
7	3	SK-Mutter mit Flansch M6	DIN6923	718740-92	St 4.8---	0.004
6	3	Revisionsronde "Mitte"		778144-29	1.0038	0.225
5	3	Flachdichtung 8x2x335,selbstkl		710096	Textilglas	0.005
4	4	SK-Mutter M6	DIN934	718076-92	8	0.003
3	1	Verschlussbuegel		778148-29	1.0038	0.021
2	5	Stellfuss M10x25		718975	1.0038	0.073
1	1	Korpus geschw		735593-29	-	54.015

Position	Stueck	Benennung	Norm Standard	Zeichnungs-/ Artikelnummer	Werkstoff	Masse [kg]
01	WLi	28.09.2026	Schraube fuer Temp.sensor hinzu			
Index	Name/name	Datum/date	Änderung Kommentar / change comment			
	Dokumentart/ document type	Datum/date	Name/name	Der Inhalt dieser Zeichnung ist unser geistiges Eigentum. Die Zeichnung ist dem Empfänger nur zum persönlichen Gebrauch anvertraut. Ohne unsere schriftliche Einwilligung darf sie weder vervielfältigt noch an dritte Personen zugänglich gemacht werden. Zurechenbarkeit: wird von uns gerichtlich verfügt. Schutzvermerk DIN ISO 16016. The design is: to this drawing is the property of Austroflamm GmbH and must not be made available to any third person, copied, reproduced or used in any manner whatever without the written consent of Austroflamm GmbH, contravention will be prosecuted.		
	WLD	gepr.	17.03.2025	WLi	Benennung / title	
Schweißtoleranz/welding tolerance DIN EN ISO 13920:1996-B-F		Status/ state	Prototyp	Korpus mont		Volumen/ volume [dm³]
Klebeverbindungen/connections glued EN ISO 15785		unbenutzte Werkstoffkanten/ undefined chamfers DIN ISO 13715		Werkstoff/ material	Oberfläche/ surface	Masse/ mass [kg]
d = dichtschiessen/weld airtight; Anlauffarben nicht erlaubt/no tarnish colours		1:5	Zeichnungsnummer / drawing number		Index	Blatt/ sheet von/ of
Maßstab/scale		1:5	735592		01	1 6
Format/size		A2	entstanden aus/ arised from		Bezeichnung/ name	Pellarno

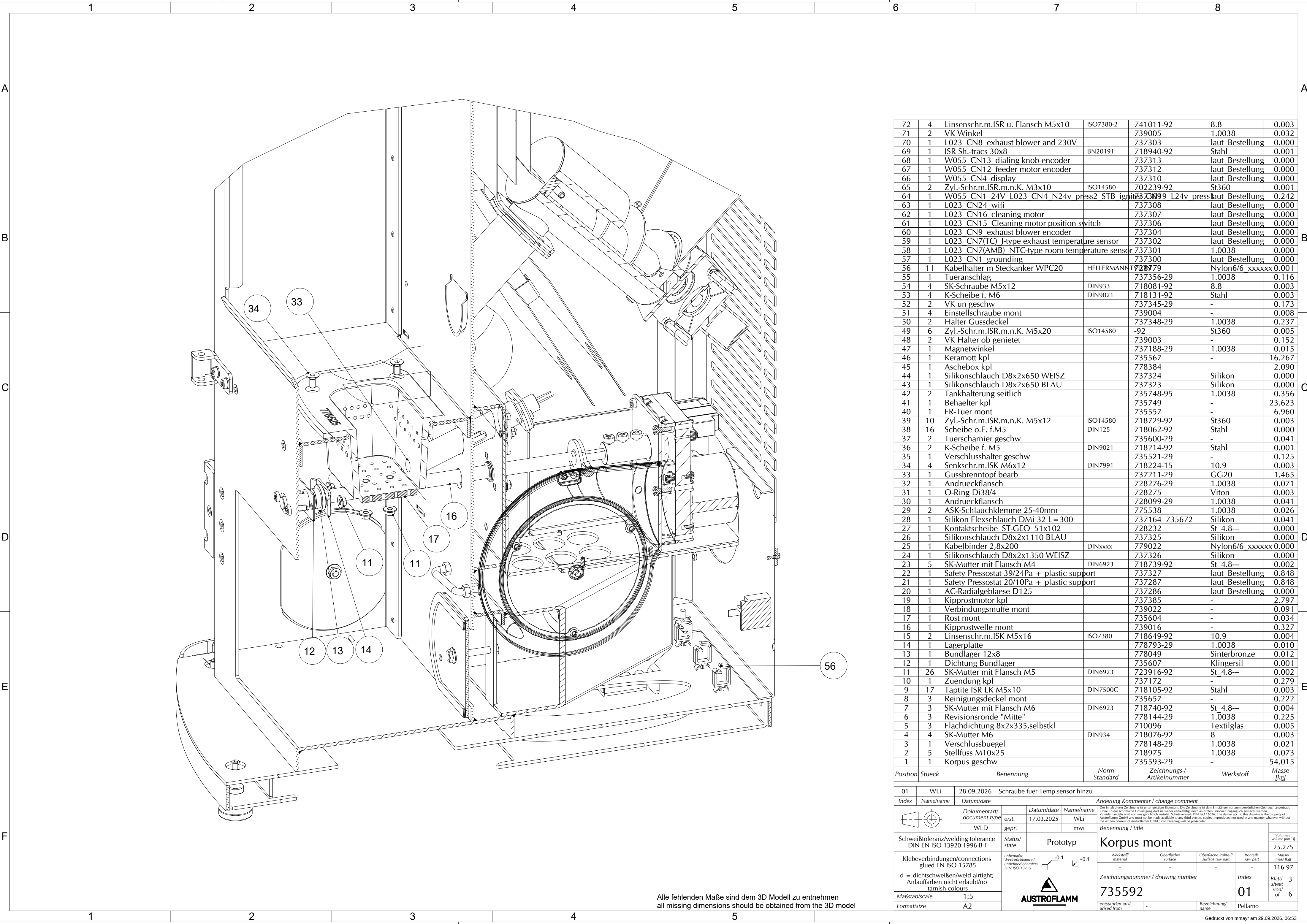
Alle fehlenden Maße sind dem 3D Modell zu entnehmen
all missing dimensions should be obtained from the 3D model



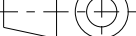
72	4	Linsenschr.m.ISR u. Flansch M5x10	ISO7380-2	741011-92	8.8	0.003
71	2	VK Winkel		739005	1.0038	0.032
70	1	L023 CN8 exhaust blower and 230V		737303	laut Bestellung	0.000
69	1	ISR Sh.-tracs 30x8	BN20191	718940-92	Stahl	0.001
68	1	W055 CN13 dialing knob encoder		737313	laut Bestellung	0.000
67	1	W055 CN12 feeder motor encoder		737312	laut Bestellung	0.000
66	1	W055 CN4 display		737310	laut Bestellung	0.000
65	2	Zyl.-Schr.m.ISR.m.n.K. M3x10	ISO14580	702239-92	St360	0.001
64	1	W055 CN1 24V L023 CN4 N24v press2 STB ignitz CN99 L24v press		737309	laut Bestellung	0.242
63	1	L023 CN24 wifi		737308	laut Bestellung	0.000
62	1	L023 CN16 cleaning motor		737307	laut Bestellung	0.000
61	1	L023 CN15 Cleaning motor position switch		737306	laut Bestellung	0.000
60	1	L023 CN9 exhaust blower encoder		737304	laut Bestellung	0.000
59	1	L023 CN7(TC) J-type exhaust temperature sensor		737302	laut Bestellung	0.000
58	1	L023 CN7(AMB) NTC-type room temperature sensor		737301	1.0038	0.000
57	1	L023 CN1 grounding		737300	laut Bestellung	0.000
56	11	Kabelhalter m Steckanker WPC20	HELLERMANN	737379	Nylon6/6 xxxxxx	0.001
55	1	Tueranschlag		737356-29	1.0038	0.116
54	4	SK-Schraube M5x12	DIN933	718081-92	8.8	0.003
53	4	K-Scheibe f. M6	DIN9021	718131-92	Stahl	0.003
52	2	VK un geschw		737345-29	-	0.173
51	4	Einstellschraube mont		739004	-	0.008
50	2	Halter Gussdeckel		737348-29	1.0038	0.237
49	6	Zyl.-Schr.m.ISR.m.n.K. M5x20	ISO14580	-92	St360	0.005
48	2	VK Halter ob genietet		739003	-	0.152
47	1	Magnetwinkel		737188-29	1.0038	0.015
46	1	Keramott kpl		735567	-	16.267
45	1	Aschebox kpl		778384		2.090
44	1	Silikonschlauch D8x2x650 WEISZ		737324	Silikon	0.000
43	1	Silikonschlauch D8x2x650 BLAU		737323	Silikon	0.000
42	2	Tankhalterung seitlich		735748-95	1.0038	0.356
41	1	Behaelter kpl		735749	-	23.623
40	1	FR-Tuer mont		735557	-	6.960
39	10	Zyl.-Schr.m.ISR.m.n.K. M5x12	ISO14580	718729-92	St360	0.003
38	16	Scheibe o.F. f.M5	DIN125	718062-92	Stahl	0.000
37	2	Tuerscharnier geschw		735600-29	-	0.041
36	2	K-Scheibe f. M5	DIN9021	718214-92	Stahl	0.001
35	1	Verschlusshalter geschw		735521-29	-	0.125
34	4	Senkschr.m.ISK M6x12	DIN7991	718224-15	10.9	0.003
33	1	Gussbrenntopf bearb		737211-29	GG20	1.465
32	1	Andrueckflansch		728276-29	1.0038	0.071
31	1	O-Ring DI38/4		728275	Viton	0.003
30	1	Andrueckflansch		728099-29	1.0038	0.041
29	2	ASK-Schlauchklemme 25-40mm		775538	1.0038	0.026
28	1	Silikon Flexschlauch DMi 32 L = 300		737164 735672	Silikon	0.041
27	1	Kontaktscheibe ST-GE0 51x102		728232	St 4.8---	0.000
26	1	Silikonschlauch D8x2x1110 BLAU		737325	Silikon	0.000
25	1	Kabelbinder 2,8x200	DINxxxx	779022	Nylon6/6 xxxxxx	0.000
24	1	Silikonschlauch D8x2x1350 WEISZ		737326	Silikon	0.000
23	5	SK-Mutter mit Flansch M4	DIN6923	718739-92	St 4.8---	0.002
22	1	Safety Pressostat 39/24Pa + plastic support		737327	laut Bestellung	0.848
21	1	Safety Pressostat 20/10Pa + plastic support		737287	laut Bestellung	0.848
20	1	AC-Radialgeblaese D125		737286	laut Bestellung	0.000
19	1	Kipprostmotor kpl		737385	-	2.797
18	1	Verbindungsmuffe mont		739022	-	0.091
17	1	Rost mont		735604	-	0.034
16	1	Kipprostwelle mont		739016	-	0.327
15	2	Linsenschr.m.ISK M5x16	ISO7380	718649-92	10.9	0.004
14	1	Lagerplatte		778793-29	1.0038	0.010
13	1	Bundlager 12x8		778049	Sinterbronze	0.012
12	1	Dichtung Bundlager		735607	Klingersil	0.001
11	26	SK-Mutter mit Flansch M5	DIN6923	723916-92	St 4.8---	0.002
10	1	Zuendung kpl		737172	-	0.279
9	17	Taptime ISR LK M5x10	DIN7500C	718105-92	Stahl	0.003
8	3	Reinigungsdeckel mont		735657	-	0.222
7	3	SK-Mutter mit Flansch M6	DIN6923	718740-92	St 4.8---	0.004
6	3	Revisionsronde "Mitte"		778144-29	1.0038	0.225
5	3	Flachdichtung 8x2x335,selbstkl		710096	Textilglas	0.005
4	4	SK-Mutter M6	DIN934	718076-92	8	0.003
3	1	Verschlussbuegel		778148-29	1.0038	0.021
2	5	Stellfuss M10x25		718975	1.0038	0.073
1	1	Korpus geschw		735593-29	-	54.015

Position	Stueck	Benennung			Norm Standard	Zeichnungs-/ Artikelnummer	Werkstoff	Masse [kg]		
01	WLi	28.09.2026	Schraube fuer Temp.sensor hinzu							
Index	Name/name	Datum/date	Änderung Kommentar / change comment							
	Dokumentart/ document type			Datum/date	Name/name	Der Inhalt dieser Zeichnung ist unser geistiges Eigentum. Die Zeichnung ist dem Empfänger nur zum persönlichen Gebrauch anvertraut. Ohne unsere schriftliche Einwilligung darf sie weder vervielfältigt noch an dritte Personen zugänglich gemacht werden. Zurechenbarkeit: wird von uns gerichtlich verfolgt. Schutzvermerk DIN ISO 16016. The design acc. to this drawing is the property of Austroflamm GmbH and must not be made available to any third person, copied, reproduced nor used in any manner whatever without the written consent of Austroflamm GmbH, contravention will be prosecuted.				
		erst.	17.03.2025	WLi						
		WLD	gepr.		mw	Benennung / title				
Schweißtoleranz/welding tolerance DIN EN ISO 13920:1996-B-F						Status/ state		Prototyp	Korpus mont	Volumen/ [dm³ 3] 25.275
Klebeverbindungen/connections glued EN ISO 15785						unbenäbbte Werkstoffkanten/ undefined chamfers DIN ISO 13715		0.1		0.1
d = dichtschiweißen/weld airtight; Anlaufarben nicht erlaubt/no tarnish colours						Werkstoff/ material	Oberfläche/ surface	Oberfläche/ surface raw part	Rohrteil/ raw part	Masse/ [kg] 116.97
						-	-	-	-	
Maßstab/scale						1:2		Zeichnungsnummer / drawing number		
Format/size						A2		735592		
						entstanden aus/ arisen from		Bezeichnung/ name		Pellarno
						-				

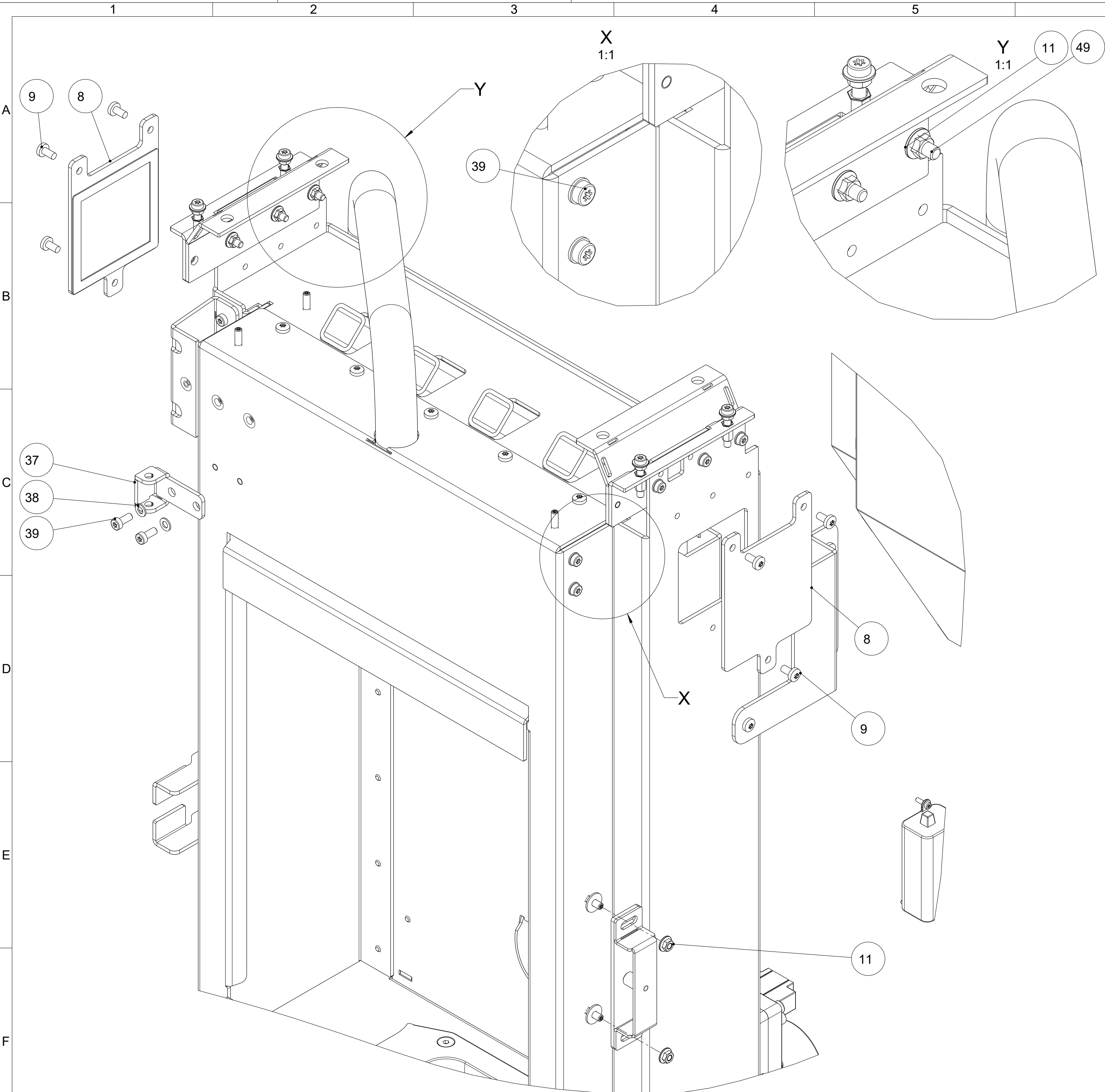
Alle fehlenden Maße sind dem 3D Modell zu entnehmen
all missing dimensions should be obtained from the 3D model



72	4	Linsenschr.m.ISR u. Flansch M5x10	ISO7380-2	741011-92	8.8	0.003
71	2	VK Winkel		739005	1.0038	0.032
70	1	L023 CN8 exhaust blower and 230V		737303	laut Bestellung	0.000
69	1	ISR Sh.-tracs 30x8	BN20191	718940-92	Stahl	0.001
68	1	W055 CN13 dialing knob encoder		737313	laut Bestellung	0.000
67	1	W055 CN12 feeder motor encoder		737312	laut Bestellung	0.000
66	1	W055 CN4 display		737310	laut Bestellung	0.000
65	2	Zyl.-Schr.m.ISR.m.n.K. M3x10	ISO14580	702239-92	St360	0.001
64	1	W055 CN1 24V L023 CN4 N24v press2 STB ignitz		737309	laut Bestellung	0.242
63	1	L023 CN24 wifi		737308	laut Bestellung	0.000
62	1	L023 CN16 cleaning motor		737307	laut Bestellung	0.000
61	1	L023 CN15 Cleaning motor position switch		737306	laut Bestellung	0.000
60	1	L023 CN9 exhaust blower encoder		737304	laut Bestellung	0.000
59	1	L023 CN7(TC) J-type exhaust temperature sensor		737302	laut Bestellung	0.000
58	1	L023 CN7(AMB) NTC-type room temperature sensor		737301	1.0038	0.000
57	1	L023 CN1 grounding		737300	laut Bestellung	0.000
56	11	Kabelhalter m Steckanker WPC20	HELLERMANN	700879	Nylon6/6 xxxxxx	0.001
55	1	Tueranschlag		737356-29	1.0038	0.116
54	4	SK-Schraube M5x12	DIN933	718081-92	8.8	0.003
53	4	K-Scheibe f. M6	DIN9021	718131-92	Stahl	0.003
52	2	VK un geschw		737345-29	-	0.173
51	4	Einstellschraube mont		739004	-	0.008
50	2	Halter Gussdeckel		737348-29	1.0038	0.237
49	6	Zyl.-Schr.m.ISR.m.n.K. M5x20	ISO14580	-92	St360	0.005
48	2	VK Halter ob genietet		739003	-	0.152
47	1	Magnetwinkel		737188-29	1.0038	0.015
46	1	Keramott kpl		735567	-	16.267
45	1	Aschebox kpl		778384		2.090
44	1	Silikonschlauch D8x2x650 WEISZ		737324	Silikon	0.000
43	1	Silikonschlauch D8x2x650 BLAU		737323	Silikon	0.000
42	2	Tankhalterung seitlich		735748-95	1.0038	0.356
41	1	Behaelter kpl		735749	-	23.623
40	1	FR-Tuer mont		735557	-	6.960
39	10	Zyl.-Schr.m.ISR.m.n.K. M5x12	ISO14580	718729-92	St360	0.003
38	16	Scheibe o.F. f.M5	DIN125	718062-92	Stahl	0.000
37	2	Tuerscharnier geschw		735600-29	-	0.041
36	2	K-Scheibe f. M5	DIN9021	718214-92	Stahl	0.001
35	1	Verschlusshalter geschw		735521-29	-	0.125
34	4	Senkschr.m.ISK M6x12	DIN7991	718224-15	10.9	0.003
33	1	Gussbrenntopf bearb		737211-29	GG20	1.465
32	1	Andrueckflansch		728276-29	1.0038	0.071
31	1	O-Ring Di38/4		728275	Viton	0.003
30	1	Andrueckflansch		728099-29	1.0038	0.041
29	2	ASK-Schlauchklemme 25-40mm		775538	1.0038	0.026
28	1	Silikon Flexschlauch DMI 32 L = 300		737164 735672	Silikon	0.041
27	1	Kontaktscheibe ST-GEÖ 51x102		728232	St 4.8---	0.000
26	1	Silikonschlauch D8x2x1110 BLAU		737325	Silikon	0.000
25	1	Kabelbinder 2,8x200	DINxxxx	779022	Nylon6/6 xxxxxx	0.000
24	1	Silikonschlauch D8x2x1350 WEISZ		737326	Silikon	0.000
23	5	SK-Mutter mit Flansch M4	DIN6923	718739-92	St 4.8---	0.002
22	1	Safety Pressostat 39/24Pa + plastic support		737327	laut Bestellung	0.848
21	1	Safety Pressostat 20/10Pa + plastic support		737287	laut Bestellung	0.848
20	1	AC-Radialgeblaese D125		737286	laut Bestellung	0.000
19	1	Kipprostmotor kpl		737385	-	2.797
18	1	Verbindungsmuffe mont		739022	-	0.091
17	1	Rost mont		735604	-	0.034
16	1	Kipprostwelle mont		739016	-	0.327
15	2	Linsenschr.m.ISK M5x16	ISO7380	718649-92	10.9	0.004
14	1	Lagerplatte		778793-29	1.0038	0.010
13	1	Bundlager 12x8		778049	Sinterbronze	0.012
12	1	Dichtung Bundlager		735607	Klingersil	0.001
11	26	SK-Mutter mit Flansch M5	DIN6923	723916-92	St 4.8---	0.002
10	1	Zuendung kpl		737172	-	0.279
9	17	Taptime ISR LK M5x10	DIN7500C	718105-92	Stahl	0.003
8	3	Reinigungsdeckel mont		735657	-	0.222
7	3	SK-Mutter mit Flansch M6	DIN6923	718740-92	St 4.8---	0.004
6	3	Revisionsronde "Mitte"		778144-29	1.0038	0.225
5	3	Flachdichtung 8x2x335,selbstkl		710096	Textilglas	0.005
4	4	SK-Mutter M6	DIN934	718076-92	8	0.003
3	1	Verschlussbuegel		778148-29	1.0038	0.021
2	5	Stellfuss M10x25		718975	1.0038	0.073
1	1	Korpus geschw		735593-29	-	54.015

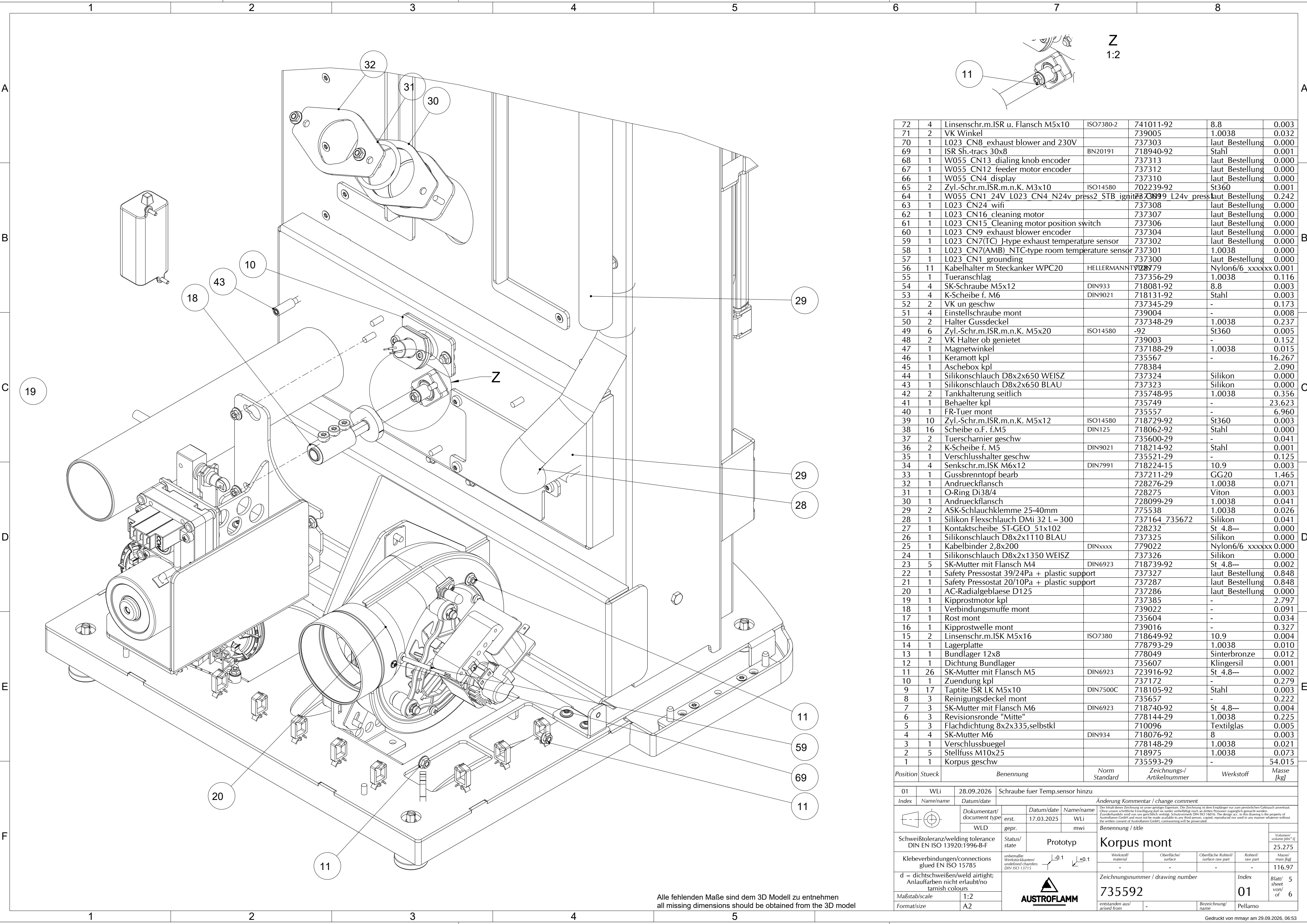
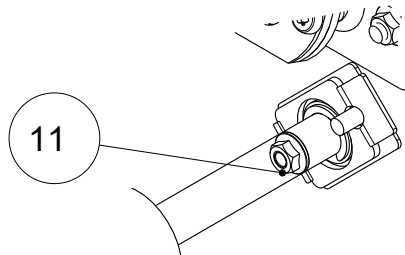
Position	Stueck	Benennung			Norm Standard	Zeichnungs-/ Artikelnummer	Werkstoff	Masse [kg]					
01	WLi	28.09.2026	Schraube fuer Temp.sensor hinzu										
Index	Name/name	Datum/date	Änderung Kommentar / change comment										
	Dokumentart/ document type			Datum/date	Name/name	Der Inhalt dieser Zeichnung ist unser geistiges Eigentum. Die Zeichnung ist dem Empfänger nur zum persönlichen Gebrauch anvertraut. Ohne unsere schriftliche Einwilligung darf sie weder vervielfältigt noch an dritte Personen zugänglich gemacht werden. Zusendungen: wird von uns gerichtlich verfolgt. Schutzvermerk DIN ISO 16016. The design is the property of Austroflamm GmbH and must not be made available to any third person, copied, reproduced not used in any manner without the written consent of Austroflamm GmbH, contravention will be prosecuted.							
		erst.	17.03.2025	WLi									
		WLD	gepr.		mwI	Benennung / title							
Schweißtoleranz/welding tolerance DIN EN ISO 13920:1996-B-F					Status/ state	Prototyp		Korpus mont	Volumen/ volume [dm³] 25.275				
Klebeverbindungen/connections glued EN ISO 15785					unbenutzte Werkstoffkanten/ undefined chamfers DIN ISO 13715	 0.1	 0.1	Werkstoff/ material	Oberfläche/ surface	Oberfläche/ surface raw part	Rohrteil/ raw part	Masse/ mass [kg] 116.97	
d = dichtschweißen/weld airtight; Anlauffarben nicht erlaubt/no tarnish colours								-	-	-	-	Index	Blatt/ sheet von/ of 3 6
Maßstab/scale					1:5	Zeichnungsnummer / drawing number							
Format/size					A2	735592							
													
					entstanden aus/ arised from								
					Bezeichnung/ name								
					Pellarno								

Alle fehlenden Maße sind dem 3D Modell zu entnehmen
all missing dimensions should be obtained from the 3D model



Alle fehlenden Maße sind dem 3D Modell zu entnehmen
all missing dimensions should be obtained from the 3D model

72	4	Linsenschr.m.ISR u. Flansch M5x10	ISO7380-2	741011-92	8.8	0.003
71	2	VK Winkel		739005	1.0038	0.032
70	1	L023 CN8 exhaust blower and 230V		737303	laut Bestellung	0.000
69	1	ISR Sh.-tracs 30x8	BN20191	718940-92	Stahl	0.001
68	1	W055 CN13 dialing knob encoder		737313	laut Bestellung	0.000
67	1	W055 CN12 feeder motor encoder		737312	laut Bestellung	0.000
66	1	W055 CN4 display		737310	laut Bestellung	0.000
65	2	Zyl.-Schr.m.ISR.m.n.K. M3x10	ISO14580	702239-92	St360	0.001
64	1	W055 CN1 24V L023 CN4 N24v press2 STB ignitz CN9 L24v press		737309	laut Bestellung	0.242
63	1	L023 CN24 wifi		737308	laut Bestellung	0.000
62	1	L023 CN16 cleaning motor		737307	laut Bestellung	0.000
61	1	L023 CN15 Cleaning motor position switch		737306	laut Bestellung	0.000
60	1	L023 CN9 exhaust blower encoder		737304	laut Bestellung	0.000
59	1	L023 CN7(TC) J-type exhaust temperature sensor		737302	laut Bestellung	0.000
58	1	L023 CN7(AMB) NTC-type room temperature sensor		737301	1.0038	0.000
57	1	L023 CN1 grounding		737300	laut Bestellung	0.000
56	11	Kabelhalter m Steckanker WPC20	HELLERMANN	737379	Nylon6/6 xxxxx	0.001
55	1	Tueranschlag		737356-29	1.0038	0.116
54	4	SK-Schraube M5x12	DIN933	718081-92	8.8	0.003
53	4	K-Scheibe f. M6	DIN9021	718131-92	Stahl	0.003
52	2	VK un geschw		737345-29	-	0.173
51	4	Einstellschraube mont		739004	-	0.008
50	2	Halter Gussdeckel		737348-29	1.0038	0.237
49	6	Zyl.-Schr.m.ISR.m.n.K. M5x20	ISO14580	-92	St360	0.005
48	2	VK Halter ob genietet		739003	-	0.152
47	1	Magnetwinkel		737188-29	1.0038	0.015
46	1	Keramott kpl		735567	-	16.267
45	1	Aschebox kpl		778384		2.090
44	1	Silikonschlauch D8x2x650 WEISZ		737324	Silikon	0.000
43	1	Silikonschlauch D8x2x650 BLAU		737323	Silikon	0.000
42	2	Tankhalterung seitlich		735748-95	1.0038	0.356
41	1	Behaelter kpl		735749	-	23.623
40	1	FR-Tuer mont		735557	-	6.960
39	10	Zyl.-Schr.m.ISR.m.n.K. M5x12	ISO14580	718729-92	St360	0.003
38	16	Scheibe o.F. f.M5	DIN125	718062-92	Stahl	0.000
37	2	Tuerscharnier geschw		735600-29	-	0.041
36	2	K-Scheibe f. M5	DIN9021	718214-92	Stahl	0.001
35	1	Verschlusshalter geschw		735521-29	-	0.125
34	4	Senkschr.m.ISK M6x12	DIN7991	718224-15	10.9	0.003
33	1	Gussbrenntopf bearb		737211-29	GG20	1.465
32	1	Andrueckflansch		728276-29	1.0038	0.071
31	1	O-Ring Di38/4		728275	Viton	0.003
30	1	Andrueckflansch		728099-29	1.0038	0.041
29	2	ASK-Schlauchklemme 25-40mm		775538	1.0038	0.026
28	1	Silikon Flexschlauch DMI 32 L = 300		737164 735672	Silikon	0.041
27	1	Kontaktscheibe ST-GEO 51x102		728232	St 4.8---	0.000
26	1	Silikonschlauch D8x2x1110 BLAU		737325	Silikon	0.000
25	1	Kabelbinder 2,8x200	DINxxxx	779022	Nylon6/6 xxxxxx	0.000
24	1	Silikonschlauch D8x2x1350 WEISZ		737326	Silikon	0.000
23	5	SK-Mutter mit Flansch M4	DIN6923	718739-92	St 4.8---	0.002
22	1	Safety Pressostat 39/24Pa + plastic support		737327	laut Bestellung	0.848
21	1	Safety Pressostat 20/10Pa + plastic support		737287	laut Bestellung	0.848
20	1	AC-Radialgeblaease D125		737286	laut Bestellung	0.000
19	1	Kipprostmotor kpl		737385	-	2.797
18	1	Verbindungsmuffe mont		739022	-	0.091
17	1	Rost mont		735604	-	0.034
16	1	Kipprostwelle mont		739016	-	0.327
15	2	Linsenschr.m.ISK M5x16	ISO7380	718649-92	10.9	0.004
14	1	Lagerplatte		778793-29	1.0038	0.010
13	1	Bundlager 12x8		778049	Sinterbronze	0.012
12	1	Dichtung Bundlager		735607	Klingersil	0.001
11	26	SK-Mutter mit Flansch M5	DIN6923	723916-92	St 4.8---	0.002
10	1	Zuendung kpl		737172	-	0.279
9	17	Taptite ISR LK M5x10	DIN7500C	718105-92	Stahl	0.003
8	3	Reinigungsdeckel mont		735657	-	0.222
7	3	SK-Mutter mit Flansch M6	DIN6923	718740-92	St 4.8---	0.004
6	3	Revisionsronde "Mitte"		778144-29	1.0038	0.225
5	3	Flachdichtung 8x2x335,selbstkl		710096	Textilglas	0.005
4	4	SK-Mutter M6	DIN934	718076-92	8	0.003
3	1	Verschlussbuegel		778148-29	1.0038	0.021
2	5	Stellfuss M10x25		718975	1.0038	0.073
1	1	Korpus geschw		735593-29	-	54.015
Position	Stueck	Benennung	Norm Standard	Zeichnungs-/ Artikelnummer	Werkstoff	Masse [kg]
01	WLi	28.09.2026	Schraube fuer Temp.sensor hinzu			
Index	Name/name	Datum/date	Änderung Kommentar / change comment			
	Dokumentart/ document type	Datum/date	Name/name	Der Inhalt dieser Zeichnung ist unser geistiges Eigentum. Die Zeichnung ist dem Empfänger nur zum persönlichen Gebrauch anzuvertrauen. Ohne unsere schriftliche Einwilligung darf sie weder vervielfältigt noch an dritte Personen zugänglich gemacht werden. Zuerstverhandelt wird von uns gerichtlich verfügt. Schutzvermerk DIN ISO 16016. The design is the property of Austroflamm GmbH and must not be made available to any third person, copied, reproduced or used in any manner whatever without the written consent of Austroflamm GmbH, contravening will be prosecuted.		
	WLD	gepr.	17.03.2025	WLi	Benennung / title	Volumen/ volume [dm³]
Schweißtoleranz/welding tolerance DIN EN ISO 13920:1996-B-F		Status/ state	Prototyp	Korpus mont		
Klebeverbindungen/connections glued EN ISO 15785		unbenutzte Werkstoffkanten/ undefined chamfers DIN ISO 13715		Werkstoff/ material	Oberfläche/ surface	Masse/ mass [kg]
d = dichtschiessen/weld airtight; Anlauffarben nicht erlaubt/no tarnish colours				-	-	116.97
Maßstab/scale		1:2	Zeichnungsnummer / drawing number			
Format/size		A2	735592		Index	Blatt/ sheet von/ of
			entstanden aus/ arisen from		Bezeichnung/ name	4 01 6
			-		Pellano	

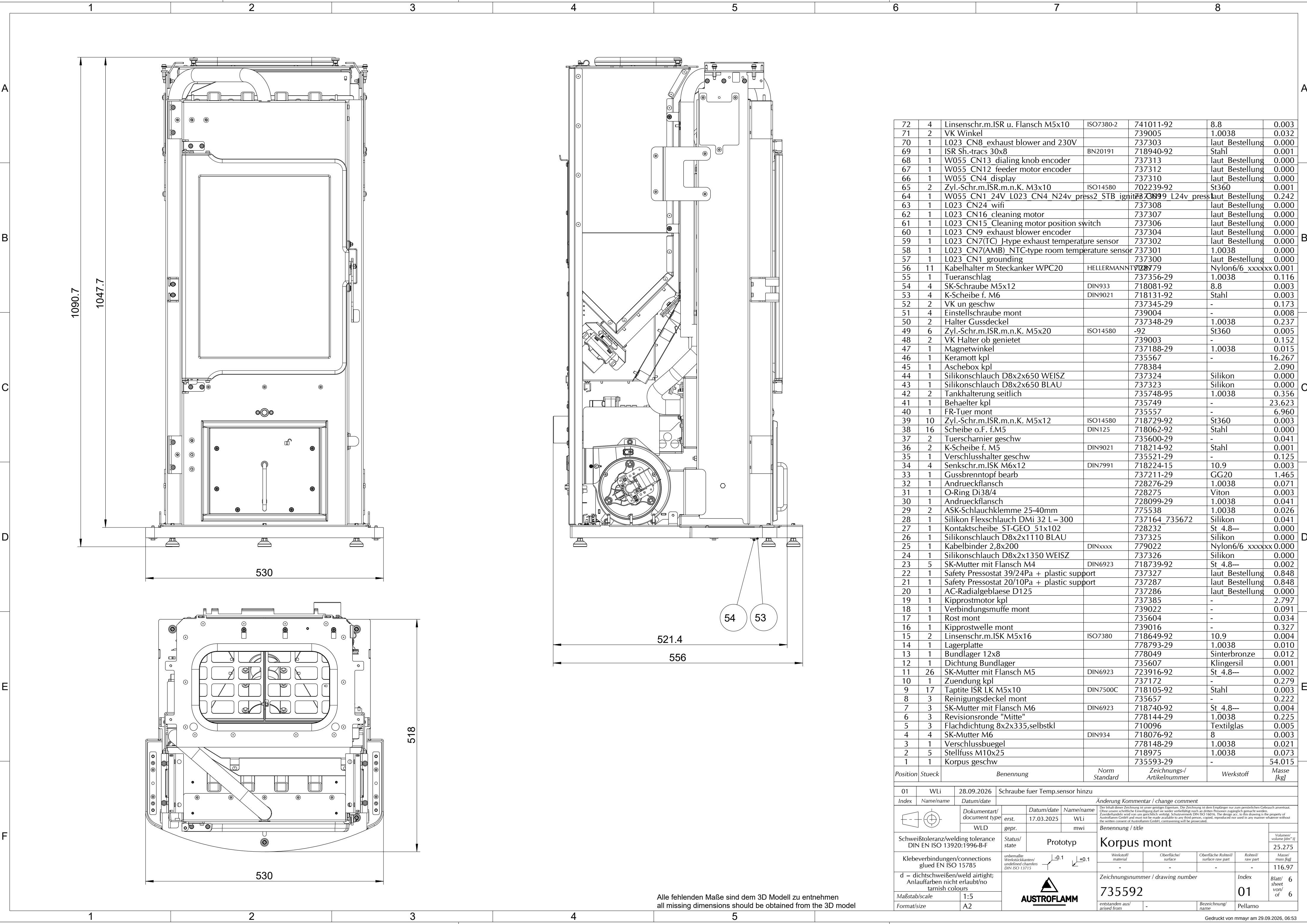


Z
1:2

72	4	Linsenschr.m.ISR u. Flansch M5x10	ISO7380-2	741011-92	8.8	0.003
71	2	VK Winkel		739005	1.0038	0.032
70	1	L023 CN8 exhaust blower and 230V		737303	laut Bestellung	0.000
69	1	ISR Sh.-tracs 30x8	BN20191	718940-92	Stahl	0.001
68	1	W055 CN13 dialing knob encoder		737313	laut Bestellung	0.000
67	1	W055 CN12 feeder motor encoder		737312	laut Bestellung	0.000
66	1	W055 CN4 display		737310	laut Bestellung	0.000
65	2	Zyl.-Schr.m.ISR.m.n.K. M3x10	ISO14580	702239-92	St360	0.001
64	1	W055 CN1 24V L023 CN4 N24v press2 STB ignitz		737309	laut Bestellung	0.242
63	1	L023 CN24 wifi		737308	laut Bestellung	0.000
62	1	L023 CN16 cleaning motor		737307	laut Bestellung	0.000
61	1	L023 CN15 Cleaning motor position switch		737306	laut Bestellung	0.000
60	1	L023 CN9 exhaust blower encoder		737304	laut Bestellung	0.000
59	1	L023 CN7(TC) J-type exhaust temperature sensor		737302	laut Bestellung	0.000
58	1	L023 CN7(AMB) NTC-type room temperature sensor		737301	1.0038	0.000
57	1	L023 CN1 grounding		737300	laut Bestellung	0.000
56	11	Kabelhalter m Steckanker WPC20	HELLERMANN	737379	Nylon6/6 xxxxxx	0.001
55	1	Tueranschlag		737356-29	1.0038	0.116
54	4	SK-Schraube M5x12	DIN933	718081-92	8.8	0.003
53	4	K-Scheibe f. M6	DIN9021	718131-92	Stahl	0.003
52	2	VK un geschw		737345-29	-	0.173
51	4	Einstellschraube mont		739004	-	0.008
50	2	Halter Gussdeckel		737348-29	1.0038	0.237
49	6	Zyl.-Schr.m.ISR.m.n.K. M5x20	ISO14580	-92	St360	0.005
48	2	VK Halter ob genietet		739003	-	0.152
47	1	Magnetwinkel		737188-29	1.0038	0.015
46	1	Keramott kpl		735567	-	16.267
45	1	Aschebox kpl		778384		2.090
44	1	Silikonschlauch D8x2x650 WEISZ		737324	Silikon	0.000
43	1	Silikonschlauch D8x2x650 BLAU		737323	Silikon	0.000
42	2	Tankhalterung seitlich		735748-95	1.0038	0.356
41	1	Behaelter kpl		735749	-	23.623
40	1	FR-Tuer mont		735557	-	6.960
39	10	Zyl.-Schr.m.ISR.m.n.K. M5x12	ISO14580	718729-92	St360	0.003
38	16	Scheibe o.F. f.M5	DIN125	718062-92	Stahl	0.000
37	2	Tuerscharnier geschw		735600-29	-	0.041
36	2	K-Scheibe f. M5	DIN9021	718214-92	Stahl	0.001
35	1	Verschluesshalter geschw		735521-29	-	0.125
34	4	Senkschr.m.ISK M6x12	DIN7991	718224-15	10.9	0.003
33	1	Gussbrenntopf bearb		737211-29	GG20	1.465
32	1	Andrueckflansch		728276-29	1.0038	0.071
31	1	O-Ring Di38/4		728275	Viton	0.003
30	1	Andrueckflansch		728099-29	1.0038	0.041
29	2	ASK-Schlauchklemme 25-40mm		775538	1.0038	0.026
28	1	Silikon Flexschlauch DMi 32 L = 300		737164 735672	Silikon	0.041
27	1	Kontaktscheibe ST-GEO 51x102		728232	St 4.8---	0.000
26	1	Silikonschlauch D8x2x1110 BLAU		737325	Silikon	0.000
25	1	Kabelbinder 2,8x200	DINxxxx	779022	Nylon6/6 xxxxxx	0.000
24	1	Silikonschlauch D8x2x1350 WEISZ		737326	Silikon	0.000
23	5	SK-Mutter mit Flansch M4	DIN6923	718739-92	St 4.8---	0.002
22	1	Safety Pressostat 39/24Pa + plastic support		737327	laut Bestellung	0.848
21	1	Safety Pressostat 20/10Pa + plastic support		737287	laut Bestellung	0.848
20	1	AC-Radialgeblaese D125		737286	laut Bestellung	0.000
19	1	Kipprostmotor kpl		737385	-	2.797
18	1	Verbindungsmuffe mont		739022	-	0.091
17	1	Rost mont		735604	-	0.034
16	1	Kipprostwelle mont		739016	-	0.327
15	2	Linsenschr.m.ISK M5x16	ISO7380	718649-92	10.9	0.004
14	1	Lagerplatte		778793-29	1.0038	0.010
13	1	Bundlager 12x8		778049	Sinterbronze	0.012
12	1	Dichtung Bundlager		735607	Klingersil	0.001
11	26	SK-Mutter mit Flansch M5	DIN6923	723916-92	St 4.8---	0.002
10	1	Zuendung kpl		737172	-	0.279
9	17	Taptime ISR LK M5x10	DIN7500C	718105-92	Stahl	0.003
8	3	Reinigungsdeckel mont		735657	-	0.222
7	3	SK-Mutter mit Flansch M6	DIN6923	718740-92	St 4.8---	0.004
6	3	Revisionsronde "Mitte"		778144-29	1.0038	0.225
5	3	Flachdichtung 8x2x335,selbstkl		710096	Textilglas	0.005
4	4	SK-Mutter M6	DIN934	718076-92	8	0.003
3	1	Verschluessbuegel		778148-29	1.0038	0.021
2	5	Stellfuss M10x25		718975	1.0038	0.073
1	1	Korpus geschw		735593-29	-	54.015

Position	Stueck	Benennung	Norm Standard	Zeichnungs-/ Artikelnummer	Werkstoff	Masse [kg]
01	WLi	28.09.2026	Schraube fuer Temp.sensor hinzu			
Index	Name/name	Datum/date	Änderung Kommentar / change comment			
	Dokumentart/ document type	Datum/date	Name/name	Der Inhalt dieser Zeichnung ist unser geistiges Eigentum. Die Zeichnung ist dem Empfänger nur zum persönlichen Gebrauch anvertraut. Ohne unsere schriftliche Einwilligung darf sie weder vervielfältigt noch an dritte Personen zugänglich gemacht werden. Zusendungen: wird von uns gerichtlich verfolgt. Schutzvermerk DIN ISO 16016. The design is: to this drawing is the property of Austroflamm GmbH and must not be made available to any third person, copied, reproduced or used in any manner whatever without the written consent of Austroflamm GmbH, contravention will be prosecuted.		
	WLD	17.03.2025	WLi			
Schweißtoleranz/welding tolerance DIN EN ISO 13920:1996-B-F		Status/ state	Prototyp	Benennung / title		
Klebeverbindungen/connections glued EN ISO 15785		unbenähte Werkstoffkanten/ undefined chamfers DIN ISO 13715		Werkstoff/ material	Oberfläche/ surface	Volumen/ volume [dm³]
d = dichtschiessen/weld airtight; Anlauffarben nicht erlaubt/no tarnish colours						25.275
Maßstab/scale		1:2	Zeichnungsnummer / drawing number			
Format/size		A2	735592			
			entstanden aus/ arised from	-	Bezeichnung/ name	Index
					Pellarno	01
						Blatt/ sheet von/ of
						5 6

Alle fehlenden Maße sind dem 3D Modell zu entnehmen
all missing dimensions should be obtained from the 3D model



Alle fehlenden Maße sind dem 3D Modell zu entnehmen
all missing dimensions should be obtained from the 3D model

72	4	Linsenschr.m.ISR u. Flansch M5x10	ISO7380-2	741011-92	8.8	0.003
71	2	VK Winkel		739005	1.0038	0.032
70	1	L023 CN8 exhaust blower and 230V		737303	laut Bestellung	0.000
69	1	ISR Sh.-tracs 30x8	BN20191	718940-92	Stahl	0.001
68	1	W055 CN13 dialing knob encoder		737313	laut Bestellung	0.000
67	1	W055 CN12 feeder motor encoder		737312	laut Bestellung	0.000
66	1	W055 CN4 display		737310	laut Bestellung	0.000
65	2	Zyl.-Schr.m.ISR.m.n.K. M3x10	ISO14580	702239-92	St360	0.001
64	1	W055 CN1 24V L023 CN4 N24v press2 STB igniter	777309	777309 L24v press2	laut Bestellung	0.242
63	1	L023 CN24 wifi		737308	laut Bestellung	0.000
62	1	L023 CN16 cleaning motor		737307	laut Bestellung	0.000
61	1	L023 CN15 Cleaning motor position switch		737306	laut Bestellung	0.000
60	1	L023 CN9 exhaust blower encoder		737304	laut Bestellung	0.000
59	1	L023 CN7(TC) J-type exhaust temperature sensor		737302	laut Bestellung	0.000
58	1	L023 CN7(AMB) NTC-type room temperature sensor		737301	1.0038	0.000
57	1	L023 CN1 grounding		737300	laut Bestellung	0.000
56	11	Kabelhalter m Steckanker WPC20	HELLERMANN	777379	Nylon6/6 xxxxxx	0.001
55	1	Tueranschlag		737356-29	1.0038	0.116
54	4	SK-Schraube M5x12	DIN933	718081-92	8.8	0.003
53	4	K-Scheibe f. M6	DIN9021	718131-92	Stahl	0.003
52	2	VK un geschw		737345-29	-	0.173
51	4	Einstellschraube mont		739004	-	0.008
50	2	Halter Gussdeckel		737348-29	1.0038	0.237
49	6	Zyl.-Schr.m.ISR.m.n.K. M5x20	ISO14580	-92	St360	0.005
48	2	VK Halter ob genietet		739003	-	0.152
47	1	Magnetwinkel		737188-29	1.0038	0.015
46	1	Keramott kpl		735567	-	16.267
45	1	Aschebox kpl		778384		2.090
44	1	Silikonschlauch D8x2x650 WEISZ		737324	Silikon	0.000
43	1	Silikonschlauch D8x2x650 BLAU		737323	Silikon	0.000
42	2	Tankhalterung seitlich		735748-95	1.0038	0.356
41	1	Behaelter kpl		735749	-	23.623
40	1	FR-Tuer mont		735557	-	6.960
39	10	Zyl.-Schr.m.ISR.m.n.K. M5x12	ISO14580	718729-92	St360	0.003
38	16	Scheibe o.F. f.M5	DIN125	718062-92	Stahl	0.000
37	2	Tuerscharnier geschw		735600-29	-	0.041
36	2	K-Scheibe f. M5	DIN9021	718214-92	Stahl	0.001
35	1	Verschlusshalter geschw		735521-29	-	0.125
34	4	Senkschr.m.ISK M6x12	DIN7991	718224-15	10.9	0.003
33	1	Gussbrenntopf bearb		737211-29	GG20	1.465
32	1	Andrueckflansch		728276-29	1.0038	0.071
31	1	O-Ring Di38/4		728275	Viton	0.003
30	1	Andrueckflansch		728099-29	1.0038	0.041
29	2	ASK-Schlauchklemme 25-40mm		775538	1.0038	0.026
28	1	Silikon Flexschlauch DMI 32 L = 300		737164 735672	Silikon	0.041
27	1	Kontaktscheibe ST-GEO 51x102		728232	St 4.8---	0.000
26	1	Silikonschlauch D8x2x1110 BLAU		737325	Silikon	0.000
25	1	Kabelbinder 2,8x200	DINxxxx	779022	Nylon6/6 xxxxxx	0.000
24	1	Silikonschlauch D8x2x1350 WEISZ		737326	Silikon	0.000
23	5	SK-Mutter mit Flansch M4	DIN6923	718739-92	St 4.8---	0.002
22	1	Safety Pressostat 39/24Pa + plastic support		737327	laut Bestellung	0.848
21	1	Safety Pressostat 20/10Pa + plastic support		737287	laut Bestellung	0.848
20	1	AC-Radialgeblaease D125		737286	laut Bestellung	0.000
19	1	Kipprostmotor kpl		737385	-	2.797
18	1	Verbindungsmuffe mont		739022	-	0.091
17	1	Rost mont		735604	-	0.034
16	1	Kipprostwelle mont		739016	-	0.327
15	2	Linsenschr.m.ISK M5x16	ISO7380	718649-92	10.9	0.004
14	1	Lagerplatte		778793-29	1.0038	0.010
13	1	Bundlager 12x8		778049	Sinterbronze	0.012
12	1	Dichtung Bundlager		735607	Klingersil	0.001
11	26	SK-Mutter mit Flansch M5	DIN6923	723916-92	St 4.8---	0.002
10	1	Zuendung kpl		737172	-	0.279
9	17	Taptite ISR LK M5x10	DIN7500C	718105-92	Stahl	0.003
8	3	Reinigungsdeckel mont		735657	-	0.222
7	3	SK-Mutter mit Flansch M6	DIN6923	718740-92	St 4.8---	0.004
6	3	Revisionsronde "Mitte"		778144-29	1.0038	0.225
5	3	Flachdichtung 8x2x335,selbstkl		710096	Textilglas	0.005
4	4	SK-Mutter M6	DIN934	718076-92	8	0.003
3	1	Verschlussbuegel		778148-29	1.0038	0.021
2	5	Stellfuss M10x25		718975	1.0038	0.073
1	1	Korpus geschw		735593-29	-	54.015
Position		Stueck	Benennung	Norm Standard	Zeichnungs-/ Artikelnummer	Werkstoff Masse [kg]
01	WLi	28.09.2026	Schraube fuer Temp.sensor hinzu			
Index	Name/name	Datum/date	Änderung Kommentar / change comment			
	Dokumentart/ document type	Datum/date	Name/name	Der Inhalt dieser Zeichnung ist unser geistiges Eigentum. Die Zeichnung ist dem Empfänger nur zum persönlichen Gebrauch anvertraut. Ohne unsere schriftliche Einwilligung darf sie weder vervielfältigt noch an dritte Personen zugänglich gemacht werden. Zusenderhaendelt wird von uns gerichtlich verfügt. Schutzvermerk DIN ISO 16016. The design is the property of Austroflamm GmbH and must not be made available to any third person, copied, reproduced nor used in any manner whatever without the written consent of Austroflamm GmbH, contravention will be prosecuted.		
	WLD	gepr.	WLi	Benennung / title		
Schweißtoleranz/welding tolerance DIN EN ISO 13920:1996-B-F		Status/ state	Prototyp	Korpus mont		Volumen/ volume [dm³] 25.275
Klebeverbindungen/connections glued EN ISO 15785		unbenutzte Werkstoffkanten/ undefined chamfers DIN ISO 13715		Werkstoff/ material	Oberfläche/ surface	Masse/ mass [kg]
d = dichtschiessen/weld airtight; Anlauffarben nicht erlaubt/no tarnish colours				-	-	116.97
Maßstab/scale		1:5	Zeichnungsnummer / drawing number			
Format/size		A2	735592			
			entstanden aus/ arisen from			
			Bezeichnung/ name			
			Pellarno			
			Index			
			Blatt/ sheet von/ of 6			
			01			
			Gedruckt von mmayr am 29.09.2026, 06:53			